

**Ausschreibung: Auftrag zur redaktionellen Bearbeitung der Website [www.cogeril.de](http://www.cogeril.de)**

Die Website zur deutsch-israelischen Wissenschaftskooperation [www.cogeril.de](http://www.cogeril.de) wurde im Jubiläumsjahr „50 Jahre diplomatische Beziehungen zwischen Deutschland und Israel“ 2015 durch den DLR Projektträger (Internationales Büro) technisch und inhaltlich modernisiert. Sie wird mittel- und langfristig als zentraler Orientierungspunkt für Akteure aus der Wissenschaftswelt mit Interesse an der deutsch-israelischen Kooperation dienen.

Für 2016 (v.a. erstes Halbjahr) schreibt der DLR Projektträger einen **Auftrag zur wissenschaftsjournalistischen Betreuung** der Seite aus.

Der / die redaktionell Verantwortliche (Auftragnehmer) erstellt vier (vorbehaltlich abweichender Übereinkunft zwischen den Vertragspartnern im Projektverlauf) Text- und Bildbeiträge zu vereinbarten relevanten Themen der deutsch-israelischen Forschungs- und Bildungskooperation wie z.B. Berufsbildung, Krebsforschung oder angewandte und innovationsorientierte Forschung und Entwicklung. Die Texte sind in den Sprachfassungen Deutsch und Englisch zu liefern.

Der / die Auftragnehmer/in sichtet zudem relevante wissenschaftsbezogene Online-Publikationen auf Beiträge zur deutsch-israelischen Kooperation und stellt sie für die Verlinkung auf COGERIL bereit.

Der Auftrag kann von einer Einzelperson oder im Team ausgeführt werden.

Das Auftragsvolumen liegt bei max. 5.000,00 €.

**Anforderungen:**

- Einschlägige Erfahrung als Wissenschaftsjournalist/in
- Gute Vernetzung in der deutschen Wissenschaftslandschaft und in wissenschaftsjournalistischen Netzwerken
- Vertrautheit mit der Produktion für Online-Medien
- Erstsprachenkompetenz in der deutschen und exzellente schriftsprachliche Kompetenz in der englischen Sprache
- Zeitliche Verfügbarkeit gemäß den Anforderungen des Projekts
- Erfahrungen in der Berichterstattung zur deutsch-israelischen Wissenschaftskooperation sowie in der Zusammenarbeit mit dem BMBF oder dem DLR Projektträger in der Wissenschaftskommunikation zu internationalen Themen sind von Vorteil.

**Angebot**

Angebote sind bis 29.01.2016 mit Angabe des Preises der Leistung sowie einer Auskunft zur zeitlichen Verfügbarkeit (bzw. zur Zeitplanung im Falle eingeschränkter Verfügbarkeit) zu richten an:

Dr. Ralf Hermann, [ralf.hermann@dlr.de](mailto:ralf.hermann@dlr.de) (telefonische Nachfragen: 0228 3821 1459)